



**UNIFIED** for **EXCELLENCE**  
**Innovative Learning For All**

## **NOTICIAS**

**Contacto:** Gina K. Ward  
(626) 854-8352  
gward@rowland.k12.ca.us

### **Las Inscripciones para el Año Escolar 2019/20 en el Distrito de Rowland Comienzan el Lunes, 4 de Febrero.**

**ROWLAND HEIGHTS, CA – FEBRERO 1, 2019 – ¡La inscripción de prioridad para el año escolar 2019/20 en el Distrito Escolar Unificado de Rowland (RUSD) comienza la próxima semana!** Los padres de niños que ingresan a Kínder/ Kínder de transición y de estudiantes nuevos hasta el grado 12 pueden inscribirse desde el 4 de febrero hasta el 4 de marzo del 2019 en la página de internet [www.rowlandschools.org/enroll](http://www.rowlandschools.org/enroll). La comunidad puede explorar las escuelas del Distrito de Rowland en los dos siguientes eventos: el **Evento de Exhibición** mañana – que se llevará a cabo sin importar el clima, aunque llueve o truene – el sábado, 2 de Febrero en el Centro Comunitario de Rowland Heights en el Parque Pathfinder de 10 a.m. a 1 p.m. **El Día de Recorridos de las Escuelas de RUSD** será el Martes, Febrero 5 y todas las escuelas primarias, K-8, intermedias y preparatorias del distrito tendrán recorridos a las 8:30 a.m. y 10:30 a.m., por si gustan visitar más de una escuela ese día. **Para más información acerca de las inscripciones al Distrito de Rowland, por favor visite cualquier escuela, llame al Departamento de Servicios Estudiantiles al (626) 935-8281** o visite [www.RowlandSchools.org](http://www.RowlandSchools.org). Si necesita averiguar cuál escuela le corresponde, visite [www.RowlandSchools.org/MySchoolLocator](http://www.RowlandSchools.org/MySchoolLocator).

Las clases de Kínder de Transición (TK, por sus siglas en inglés) están disponibles en todas las escuelas primarias en todo el Distrito y brindan una preparación de Kínder de alta calidad sin costo para los padres con clases impartidas por maestros acreditados. El Distrito Unificado de Rowland ha extendido las fechas de aceptación de la edad para Kínder de Transición en comparación a otros distritos y son: para niños que cumplen 5 años entre el 2 de septiembre del 2019 y el 31 de marzo del 2020. Si tiene más preguntas sobre Kínder de Transición, los padres pueden llamar al Departamento de Educación Primaria al (626) 854-8371.

El Distrito Unificado de Rowland ofrece Programas Intensos de Doble Inmersión de Lenguaje en español y chino mandarín empezando en el grado de Kínder. Los niños aprenden a pensar, leer, escribir y comunicarse de manera natural en dos lenguajes. Inglés y Chino o Inglés y Español. El Programa de Doble Inmersión en Chino Mandarin se

ofrece en la [Primaria Shelyn](#) (ubicada en 19500 E. Nacora Street, Rowland Heights). Las dos siguientes escuelas ofrecen el Programa de Doble Inmersión en Español: [Primaria Rorimer](#) (ubicada en 18750 E. Rorimer Street, La Puente) y en la [Primaria Hurley](#) (ubicada en 535 S. Dora Guzman Ave., La Puente). Para información adicional sobre los Programas de Doble Inmersión de Lenguaje que ofrecemos, llame a la Oficina de Proyectos Especiales al (626) 854-8392.

**Programas especializados del distrito:** RUSD se enorgullece de nuestras escuelas premiadas y de nuestros programas de enriquecimiento. A continuación se presentan algunos puntos destacados. Puede encontrar más información sobre todas las escuelas y programas de RUSD en [www.RowlandSchools.org](http://www.RowlandSchools.org) o descargando la aplicación móvil gratuita del Distrito Escolar Unificado de Rowland, disponible en dispositivos Apple o Android.

- **Todas las escuelas primarias, así como las escuelas intermedias seleccionadas en RUSD, ofrecen cuidado antes y después de la escuela a partir de las 6:30 a.m. con cuidado después de la escuela hasta las 6 p.m. a través de Options Surround Care, un proveedor de cuidado infantil con licencia.** Hay programas adicionales de enriquecimiento después de la escuela en todo el Distrito y varían en cada sitio escolar.
- **ENFOQUE EN LA UNIVERSIDAD Y CARRERAS:** El Distrito Escolar Unificado de Rowland tiene escuelas de cultura universitaria y los educadores están comprometidos a proveer programas académicos rigurosos que preparen a todos los estudiantes para el éxito en la universidad y la fuerza laboral. RUSD se enorgullece de que tanto la Preparatoria Nogales como la Preparatoria Rowland ofrezcan una amplia variedad de Colocación Avanzada (AP) y Clases de Honor, el prestigioso Diploma de Bachillerato Internacional (IB), AVID y el exclusivo Programa de Certificación de Trayectoria Profesional, donde los estudiantes pueden estudiar una de seis carreras: *Artes y Comunicaciones, Negocios, Ciencias de la Familia y del Consumidor, Servicios Médicos y de Salud, Servicios Públicos y Humanos y Tecnología*. Cada año, estudiantes de RUSD son aceptados y asisten a los colegios y universidades de más prestigio de la nación y reciben más de \$3 millones en becas.
- **MÚSICA Y ENRIQUECIMIENTO:** Rowland tiene un fuerte compromiso con las artes. Todos los estudiantes de primaria en los grados 1 a 6 participan en la instrucción de música durante el día escolar cada semana con música general/coro, cuerdas o banda. También hay un Mariachi del Distrito, una Orquesta de Honor del Distrito y un nuevo Coro de Violonchelo. En cada escuela secundaria hay programas completos de deportes premiados y programas de enriquecimiento tales como robótica, ingeniería, olimpiada de ciencias y clases de idiomas después de la escuela en varias escuelas.
- **LENGUAJES:** Todos los estudiantes del Distrito pueden aprender un segundo idioma. Los programas de doble inmersión en chino y español comienzan en kínder. En las escuelas intermedias y secundarias se ofrece chino, francés, coreano, filipino y español.

El Distrito Escolar Unificado de Rowland se enorgullece de sus 19 escuelas con 14,000 estudiantes inscritos en nuestras escuelas premiadas dentro de las comunidades de Rowland Heights, Walnut, La Puente, City of Industry y West Covina. Más de 5,000

adultos (16+) también son atendidos por la Escuela de Educación para Adultos y la Comunidad. Para obtener más información sobre el Distrito de Rowland, la comunidad puede descargar la aplicación gratuita Rowland USD Mobile para teléfonos / dispositivos iOS y Android la cual tiene noticias, calendarios escolares, una línea de consejos de seguridad, noticias sobre los deportes de las Preparatorias Nogales y Rowland y recursos útiles para padres y distritos. Visite [www.RowlandSchools.org](http://www.RowlandSchools.org) o llame al (626) 965-2541.

# # #